



HOJA INFORMATIVA

(Actualizado 8/09)

LA INICIATIVA DE MONITOREO DE ESCUELAS DE LA EPA ESCUELA SOTO STREET ELEMENTARY

1021 SOUTH SOTO STREET
LOS ANGELES, CA 90023

¿Que es la Iniciativa de Monitoreo de Escuelas de la U.S. EPA?



El 31 de marzo del 2009, como parte de una iniciativa para determinar si la contaminación del aire afecta la salud de los niños escolares, la Agencia de Protección Ambiental de los EE.UU. (U.S. EPA por sus siglas en inglés) difundió una lista de las escuelas que más ameritan monitoreo de la calidad del aire. La U.S. EPA, con el apoyo de la agencia regional South Coast Air Quality Management District, planea:

- Colectar muestras de aire por 60 días cerca de las escuelas seleccionadas;
- Analizar estas muestras para ver si presentan contaminantes determinados;
- Reportar a la comunidad los niveles de contaminantes descubiertos;
- Evaluar los pasos necesarios para reducir los niveles de contaminantes serios.

Las escuelas seleccionadas para el monitoreo incluyen escuelas cerca de grandes industrias que son una fuente de contaminantes del aire, y las escuelas en zonas urbanas, donde las emisiones de los contaminantes del aire provienen de una mezclas de industrias grandes, pequeñas, automóviles, camiones, autobuses y otras fuentes.

¿Por que está monitoreando mi escuela la U.S. EPA?

La escuela Soto Street Elementary School fue identificada por esta iniciativa escolar debido a su proximidad a las carreteras 5, 10, 60 y 101. Como parte de este estudio, la U.S. EPA cooperará con la agencia South Coast Air Quality Management District para analizar el aire libre para ver si presenta contaminantes relacionados con los vehículos de carretera. Estos contaminantes están relacionados a una variedad de impactos posibles de salud, incluyendo cáncer y males respiratorios.

¿Cuales son los próximos pasos?

El monitoreo en la escuela Soto Street Elementary comenzará la primera semana de agosto y continuará durante unos 60 días. La U.S. EPA se compromete a proteger la salud pública. Si descubrimos niveles inseguros causados por la contaminación del aire, informaremos a la comunidad y cooperaremos con la escuela y la agencia South Coast Air Quality Management District para hallar soluciones.

¿A donde puedo acudir para más información*?

La U.S. EPA ha establecido un sitio informativo en el Internet donde el público puede obtener información adicional sobre esta iniciativa, su implementación y resultados visitando <http://www.epa.gov/schoolair/>. La U.S. EPA, Región 9, ha creado una página en línea con recursos adicionales para aquellas escuelas que están siendo observadas, incluyendo la escuela Soto Street Elementary al: <http://www.epa.gov/region/air/schools-monitor/>.

También puede encontrar información sobre recursos para ambientes escolares sanos como la sección informativa en línea Indoor Air Quality Tools for Schools al visitar <http://epa.gov/schools/index.html>. La agencia regional South Coast Air Quality Management District también le ofrece una hoja de datos y mas información en línea al <http://www.aqmd.gov>.

Si tiene preguntas sobre el monitoreo, por favor llame al Jefe de la Oficina de Tóxicos de Aire, Radiación y Aire Interior, Mike Bandrowski, al 415-947-4194, o también puede enviar correo electrónico a r9schoolmonitoring@epa.gov.

Si tiene preguntas o dudas sobre el equipo del monitoreo, por favor llame a Phillip Fine de la agencia regional South Coast Air Quality Management District, al (909) 396-2239.

* Si usted no tiene acceso al internet, nos puede llamar para obtener una copia de los materiales disponibles en la página web.